

**Zeitschrift:** Werk, Bauen + Wohnen  
**Herausgeber:** Bund Schweizer Architekten  
**Band:** 84 (1997)  
**Heft:** 1/2: Glas = Verre = Glass

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# KELESTO-SICHTSTEIN



## Kelesto® – die neue Sachlichkeit in der Architektur.

Kelesto Sichtstein der Keller AG Ziegeleien – setzt Massstäbe durch hohe Produktequalität, ökologisch gute Einstufung, baubiologisch wichtige Werte und eine unübertroffene Anwendungsvielfalt. Kurz – der Baustoff, aus dem die Träume einer zukunftsorientierten Architektur sind.



Verlangen Sie unsere detaillierte Dokumentation

**Keller AG Ziegeleien**

CH-8422 Pfungen ZH Tel. 052 304 03 03 Fax 052 304 04 04





# TREFFPUNKT BASEL

**Wir präsentieren Ihnen unsere  
Neuheiten in der Halle 222,  
Stand B42**

**28.1.-1.2.97**

**SWISS  
BAU 97**

**Messe Basel.**

- Wärme gedämmte Pfosten/Riegelkonstruktion  
VISS-TV 1 Vertikal und 1 Schräg mit Rahmen-  
materialgruppe 1 nach DIN 4108
- Wärme gedämmte Faltschiebewand  
SCHÜCO ROYAL S 70F
- Wärme gedämmte Parallel-Abstell-Schiebe-  
Kipp-Türe (PASK), SCHÜCO ROYAL S 65
- Wärme gedämmte Hebe-Schiebe-Türe  
SCHÜCO ROYAL S 120
- Türe mit elektromagnetischem Verschluss,  
System ECONOMY
- Türe mit Fingerschutz, System ECONOMY
- Fenster und Balkontüre Connex „clips“,  
Flügelabdecksystem Holz-Metall

Jansen AG, 9463 Oberriet SG  
Stahlröhrenwerk, Kunststoffwerk  
Telefon 071-763 91 11  
Telefax 071-761 22 70

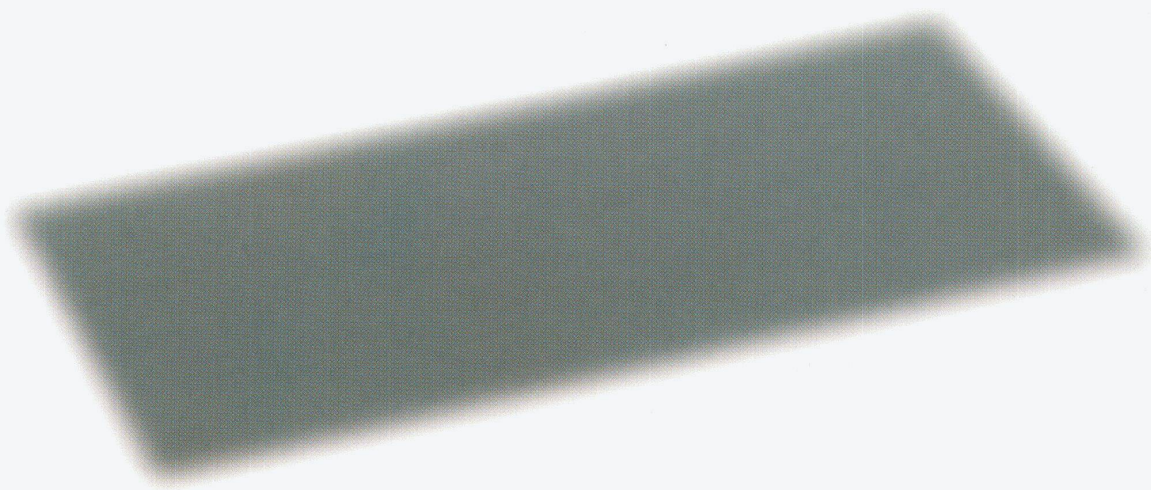
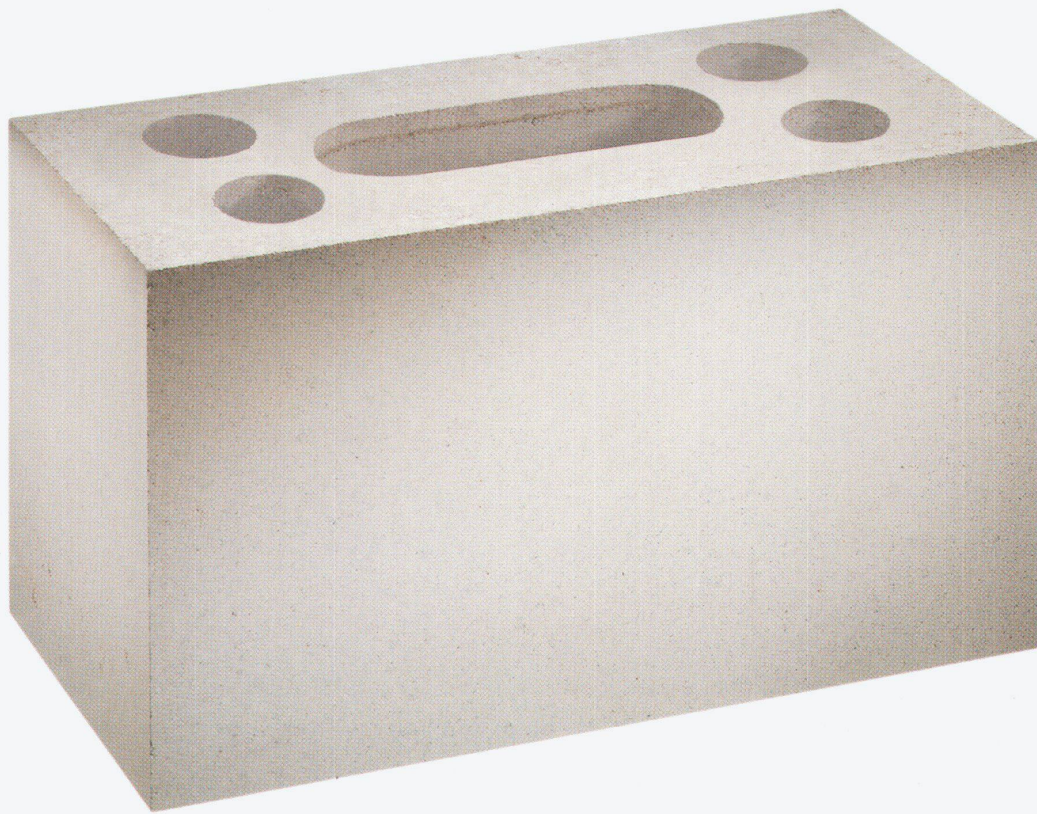


**Unsere Standmannschaft freut sich auf  
Ihren Besuch. Bis bald in Basel!**

**JANSEN**



# Reine Formsache.



Kein anderer besticht so durch seine schlichte Eleganz. Keiner provoziert zu mehr Kreativität. Und kein anderer repräsentiert den Zeitgeist besser als der Kalksandstein. Kein Wunder, setzen seit Jahren immer mehr weitsichtige Architekten und Planer bei Mauerwerkskonstruktionen auf Kalksandstein. Denn wer mit den heutigen Entwicklungen Schritt halten will, muss sowohl dem erhöhten Kostendruck, den ökologischen wie auch den ästhetischen Anforderungen zeitgemässen Bauens gerecht werden. Die integrierte Lösung heisst Kalksandstein. Nicht nur der Form halber.

**KS\***



# OPTIFLEX neu auch zum Pressen.

Neben der millionenfach bewährten Schraub-Verbindung gibt es nun zusätzlich die neue, schnelle Press-Verbindung für die OPTIFLEX-Rohre 16 und 20.

Für das Verpressen kann das Nussbaum-Presswerkzeug (aus dem OPTIPRESS-/CUPRESS-Programm) eingesetzt werden.

## OPTIFLEX ist 1 System:

- ein Rohr (das schwarzel!)
- zwei Rohrverbindungs-Varianten (Schrauben und Pressen)

## OPTIFLEX

das Sanitär-Installationssystem mit dem schwarzen PE-Xc-Rohr und den beiden Verbindern zum Schrauben und Pressen.

28.1.-1.2.97

**SWISS  
BAU97**

**Messe Basel.**  
Halle 321, Stand E48/F42



**NUSSBAUM<sub>RN</sub>**

**Partner des Installateurs –  
gemeinsam zum Erfolg.**

R.Nussbaum AG  
Metallgiesserei  
und Armaturenfabrik  
Martin-Disteli-Strasse 26  
Postfach  
CH-4601 Olten  
Telefon 062 286 81 11  
Fax 062 296 25 85  
e-mail: INFO @ Nussbaum.ch



*Feller*

## SCHALTEN SIE MIT FARBE: AN DER SWISSBAU 97 IN BASEL!

EDIZIO und das dazugehörige Logo sind eingetragene  
Marken der FELLER AG.

EDIZIO, das Schalter- und Steckdosen-Programm von FELLER lässt Ihnen die Wahl: 16 Farben und alle möglichen Funktionen. Das sind Gestaltungs- und Anwendungsmöglichkeiten wie sie nur ein Programm bietet. Das ist EDIZIO. Überzeugen Sie sich selbst: an unserem Stand an der SWISSBAU 97. Wir bieten Ihnen dort die Möglichkeit, Ihre

**28.1.-1.2.1997**

**SWISS  
BAU97**

**Messe Basel.**

**FELLER-Stand:  
Halle 214, Stand N 74**

bevorzugte EDIZIO-Farbkombination zu gestalten – der Computer macht's möglich. Natürlich informieren wir Sie auch über weitere Produkt-Highlights. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Feller AG

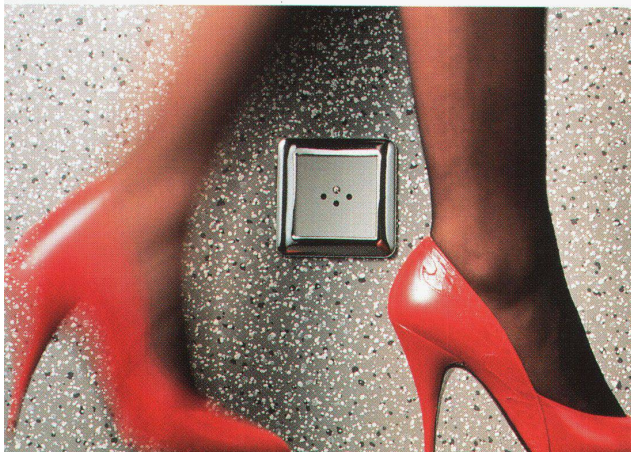
Postfach

CH-8810 Horgen 1

Telefon 01 728 72 72

Telefax 01 728 72 99

*Edizio*  
by  
FELLER





**bauwerk**  
DIE SCHWEIZER PARKETTMACHER



**Weil Bauer Klee**  
nun endlich  
seine Bauernstube  
mit Bauwerk-Parkett  
renovieren lässt,  
**kommt er beim Melken  
jetzt schon in's Träumen...**


Bauwerk Parkett AG  
**9430 St. Margrethen**  
Tel. 071 747 74 74, Fax 071 744 30 14

**Besuchen Sie unsere grossen Ausstellungen**  
9430 St. Margrethen, vis-à-vis Zollamt, 071 747 73 30  
8953 Dietikon, Riedstrasse 9, 01 745 80 80  
3113 Rubigen, Thunstrasse 15, 031 721 64 92  
3753 Oey, Industriezone Burgholz, 033 681 81 00  
1030 Bussigny, Ch. du Vallon 26, 021 706 20 50





# OZALID. Die faszinierende Welt der Konstruktion.



Faszinierende Konstruktionen in der Natur: Rötling, Spitzmorchel, Helmling, Frühlings-Weichritterling.

Der Unternehmensbereich «Technisches Büro» von OZALID bietet Ihnen alles, was Sie brauchen, um aus Ihren Ideen konkrete Pläne, Zeichnungen und Projekte werden zu lassen.

Zum Beispiel CAD/CAM-Systeme, OZALID-Grossformatkopierer, OZALID-Lichtpaustechnik und als Schweizer Vertragspartner SUN-Workstations und Plotter von Océ Graphics.

Als Generalunternehmer mit umfassendem Sortiment erarbeiten wir zusammen mit unseren Partnern Lösungen, die für Ihre individuellen Arbeitsgewohnheiten und betrieblichen Verhältnisse massgeschneidert sind.

Gerne informieren wir Sie im Detail und senden Ihnen die gewünschten Unterlagen.

**OZALID** 

Ihr Partner für Informationstechnik.

Ozalid AG, Herostrasse 7, 8048 Zürich, Telefon 01/431 71 71, Fax 01/432 55 62.



# HEWI

Über 5000 Produkte in diesen Farben:



Besuchen Sie uns  
auf der **SWISSBAU**  
in Basel vom  
28.01 – 01.02.1997  
in Halle 222,  
am Stand A 42.



## Konsequenz und die Folgen.

*Diverses, Polyamid, D-Arolsen 1972-1997*

Blauer Ausschnitt aus dem bunten HEWI-Sortiment. Er zeigt die Einheit in der Vielfalt, eine konsequente Formgebung und klare Funktionen der Produkte. Die hohe Qualität zeigt sich spätestens beim Gebrauch. Weitere Informationen direkt vom HEWI-Repräsentant Roger Schmidli, Postfach 4, 5617 Tennwil Tel. 056/6 67 06 67, Fax 056/6 67 07 66.



# In Zukunft Freiheit

# ALLPLAN

# FT

Das *intelligente* CAD

Projekt: Geschäftshaus am See, Elbenplatz D-71032 Böblingen  
Bauherr: Bauherrengemeinschaft Götz, D-71032 Böblingen  
Architekten: Zach + Zünd Dipl. Architekten SIA,  
Gundula Zach und Michel Zünd, Zürich

■ **Für alle Planungsaufgaben**  
Für alle Aufgaben vom Entwurf bis zur Werkplanung und Präsentation brauchen Sie nur noch ein System: ALLPLAN FT.

■ **Daten durchgängig nutzen**  
Daten werden mit ALLPLAN FT nur einmal erzeugt und vielfach genutzt: für Pläne, Mengenermittlung, Datenaustausch, Visualisierung, Präsentation ...

**Nutzen Sie die Freiheit der Zukunft –  
testen Sie ALLPLAN FT.**

Infos zu ALLPLAN FT jetzt anfordern:

**Nemetschek (Schweiz) AG**  
Seestrasse 45  
8702 Zollikon  
Tel. 01/395 20 60  
Fax 01/395 20 69  
E-Mail: [nemetschek@access.ch](mailto:nemetschek@access.ch)

**Fides Informatik**  
8004 Zürich  
Tel. 01/298 66 31

**Fides Informatik**  
2501 Biel/Bienne  
Tel. 032/323 77 11

**CDS Bausoftware AG**  
9435 Heerbrugg  
Tel. 071/727 94 94

Besuchen Sie uns auf der  
**Swissbau 97**  
Halle 101 Stand C30

**2. Nemetschek  
Ski-Cup**  
22./23. 2. 97  
Infos unter  
01/395 20 60



**N**  
NEMETSCHKE